

RETURN BIDS TO:

RETOURNER LES SOUMISSIONS À:

Bid Receiving - PWGSC / Réception des soumissions
- TPSGC

11 Laurier St. / 11, rue Laurier

Place du Portage , Phase III

Core 0A1 / Noyau 0A1

Gatineau

Québec

K1A 0S5

Bid Fax: (819) 997-9776

Revision to a Request for a Standing Offer

Révision à une demande d'offre à commandes

National Master Standing Offer (NMSO)

Offre à commandes principale et nationale (OCPN)

The referenced document is hereby revised; unless otherwise indicated, all other terms and conditions of the Offer remain the same.

Ce document est par la présente révisé; sauf indication contraire, les modalités de l'offre demeurent les mêmes.

Comments - Commentaires

Vendor/Firm Name and Address

Raison sociale et adresse du
fournisseur/de l'entrepreneur

Issuing Office - Bureau de distribution

Civilian Aircraft Division/Division des Avions Civils
Portage III 8C1 - 50

11 Laurier St./11 rue Laurier

Gatineau

Québec

K1A 0S5

Title - Sujet CESSNA CITATION II AIRCRAFT REPAIR,		
Solicitation No. - N° de l'invitation T8493-130004/C		Date 2013-09-05
Client Reference No. - N° de référence du client T8493-130004		Amendment No. - N° modif. 002
File No. - N° de dossier 006cag.T8493-130004	CCC No./N° CCC - FMS No./N° VME	
GETS Reference No. - N° de référence de SEAG PW-\$CAG-006-23963		
Date of Original Request for Standing Offer Date de la demande de l'offre à commandes originale		2013-08-14
Solicitation Closes - L'invitation prend fin at - à 02:00 PM on - le 2013-09-24		Time Zone Fuseau horaire Eastern Daylight Saving Time EDT
Address Enquiries to: - Adresser toutes questions à: Coté, Michel		Buyer Id - Id de l'acheteur 006cag
Telephone No. - N° de téléphone (819) 956-0118 ()		FAX No. - N° de FAX (819) 997-0437
Delivery Required - Livraison exigée		
Destination - of Goods, Services, and Construction: Destination - des biens, services et construction:		
Security - Sécurité This revision does not change the security requirements of the Offer. Cette révision ne change pas les besoins en matière de sécurité de la présente offre.		

Instructions: See Herein

Instructions: Voir aux présentes

Acknowledgement copy required Accusé de réception requis	Yes - Oui <input type="checkbox"/>	No - Non <input type="checkbox"/>
The Offeror hereby acknowledges this revision to its Offer. Le proposant constate, par la présente, cette révision à son offre.		
Signature	Date	
Name and title of person authorized to sign on behalf of offeror. (type or print) Nom et titre de la personne autorisée à signer au nom du proposant. (taper ou écrire en caractères d'imprimerie)		
For the Minister - Pour le Ministre		

Solicitation No. - N° de l'invitation

T8493-130004/C

Client Ref. No. - N° de réf. du client

T8493-130004

Amd. No. - N° de la modif.

002

File No. - N° du dossier

006cagT8493-130004

Buyer ID - Id de l'acheteur

006cag

CCC No./N° CCC - FMS No/ N° VME

This amendment is raised to include an additional Question and Answer received by bidders.

All other Terms and Conditions remains the same.

Question (10.) Would you be able to provide the approximate ages and/or flight hours of the 9 aircraft?

Answer: 21-22 years old, TSN 7,200 - 9,500 hours.